Fisheries and Oceans Canada | Pêches et Océans Canada

Variation Order / Ordonnance de Modification
MAR-VAR-2023-031

LOI SUR LES PÊCHES

Région des Maritimes
Ordonnance de modification n° 2023-031

En application du paragraphe 6(1) du ***Règlement de pêche (dispositions générales)***, le directeur général régional du ministère des Pêches et des Océans de la région des Maritimes prend l'ordonnance ci-jointe, modifiant le contingent et limites de taille de pêche quotidien de truites dans certaines eaux de la Nouvelle-Écosse.

Fait à Dartmouth (Nouvelle-Écosse) le 29 mars 2023.

Doug Wentzell
Directeur général régional
Région des Maritimes

Fisheries and Oceans Canada | Pêches et Océans Canada

Variation Order / Ordonnance de Modification

MAR-VAR-2023-031

ORDONNANCE DE MODIFICATION DU CONTINGENT ET LIMITES DE TAILLE DE PÊCHE QUOTIDIEN DE TRUITES DANS CERTAINES EAUX DE LA NOUVELLE-ÉCOSSE

Titre abrégé

1. Cette ordonnance peut être citée comme *l'Ordonnance de modification de la région des Maritimes MAR-VAR-2023-031.*

Modification

2. a) Le contingent quotidien de prises qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes*** et indiqués à la colonne II d'un Article du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est interdit à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 1er avril et le 31 août plus de truites provenant des eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de l'Article correspondant de ce tableau;

b) une truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquées pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée de la Nouvelle-Écosse	1) 5 ombles chevaliers 2) 5 omble de fontaine 3) 5 truites brunes 4) 0 touladis 5) 5 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

3. a) Le contingent quotidien de prises qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes*** et indiqués à la colonne II d'un Article du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est interdit à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 1er et le 30 septembre plus de truites provenant des

eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de l'Article correspondant de ce tableau; ou

b) une truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquées pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée de la Nouvelle-Écosse	1) 5 ombles chevaliers 2) 0 omble de fontaine 3) 5 truites brunes 4) 0 touladis 5) 5 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

4. a) Par dérogation aux paragraphes 2a) et 2b), le contingent quotidien de prises qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes*** et indiqués à la colonne II d'un Article du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est interdit à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 1er avril et le 31 août plus de truites provenant des eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de ce tableau; ou

b) une truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquées pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	a) Les eaux des lacs Christopher First, Second, Third et Fourth, comté de Queens, en amont du pont de la route 8, entre les lacs First Christopher et Cameron, Nouvelle-Écosse.	1) 2 ombles chevaliers 2) 2omble de fontaine 3) 2 truites brunes 4) 0 touladis 5) 2 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	b) Le ruisseau Meadow, la rivière Tusket, en amont de l'endroit où le pont de la route 203 traverse ce cours d'eau, aux coordonnées de quadrillage 281328 4886631. (Se reporter à la carte du lac Wentworth 21 A/04; [NAD 27].)	1) 5 ombles chevaliers 2) 0 omble de fontaine 3) 5 truites brunes 4) 0 touladis 5) 5 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	c) Les eaux de marée du lac Bras d'Or, du chenal Great Bras d'Or, du chenal St. Patrick's, du chenal St. Andrews et de la rivière Sydney entre le barrage et une droite allant de la pointe Edward à la pointe Liscomb.	1) 5 ombles chevaliers 2) 5 omble de fontaine 3) 5 truites brunes 4) 0 touladis 5) 5 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 35 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	d) Aire de nature sauvage de Medway Lakes, comté d'Annapolis. Lacs	1) 2 ombles chevaliers 2) 2 omble de fontaine 3) 2 truites brunes 4) 0 touladis	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm

	suivants et cours d'eau qui relient ces lacs à la partie supérieure de l'aire de nature sauvage de Medway Lakes: lac de Five Hardwood Hills, lacs Small Spectacle, lac Alma, lacs Croker, lac Mistake, lac Hendry, lacs Handshaw, lacs Birch, lac Medway, lac McVicker, lac Frog, lac Bear, lac George, lac First, lac Lohnes, lac Gull, lac Upper Gull, lac Allison, lac Rocky, lac Thomas, lac Gang, lac Elder, lac Sunrise, lac First Branch.	5) 2 truites arc-en-ciel	5) 10 cm	5) 100 cm

5. a) Par dérogation aux paragraphes 2a) et 2b), le contingent quotidien de prises qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes*** et indiqués à la colonne II d'un Article du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est interdit à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 1er et le 30 septembre plus de truites provenant des eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de ce tableau; ou

b) une truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquées pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			

	a) Les eaux des lacs Christopher First, Second, Third et Fourth, comté de Queens, en amont du pont de la route 8, entre les lacs First Christopher et Cameron, Nouvelle-Écosse	1) 2 ombles chevaliers 2) 0 omble de fontaine 3) 2 truites brunes 4) 0 touladis 5) 2 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	b) Les eaux de marée du lac Bras d'Or, du chenal Great Bras d'Or, du chenal St. Patrick's, du chenal St. Andrews et de la rivière Sydney entre le barrage et une droite allant de la pointe Edward à la pointe Liscomb.	1) 5 ombles chevaliers 2) 0 omble de fontaine 3) 5 truites brunes 4) 0 touladis 5) 5 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	c) Zone de nature sauvage des lacs Medway, comté d'Annapolis, Les lacs suivants et les eaux qui relient ces lacs dans la zone de nature sauvage des lacs Upper Medway: lac des cinq collines de Hardwood, lacs Small Spectacle, lac Alma, lacs Croker, lac Mistake, lac Hendry, Handshaw Lakes, Birch Lakes, Medway Lake, McVicker Lake, Frog Lake, Bear Lake, George Lake, First Lake, Lohnes Lake, Gull Lake, Upper Gull Lake, Allison Lake, Rocky Lake, Thomas Lake, Gang Lake, Elder Lake, Lever du soleil Lac, lac First Branch.	1) 2 ombles chevaliers 2) 0 omble de fontaine 3) 2 truites brunes 4) 0 touladis 5) 2 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

6. a) Par dérogation aux paragraphes 2a) et 2b), le contingent quotidien de prises qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes*** et indiqués à la colonne II d'un Article

du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est interdit à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 1er avril et le 31 août plus de truites provenant des eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de ce tableau; ou

b) une truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquées pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	a) le lac East Taylor Bay, comté de Halifax, y compris dans tous les lacs et affluents qui s'y jettent;	1) 2 ombles chevaliers 2) 2 omble de fontaine 3) 2 truites brunes 4) 0 touladis 5) 2 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	b) La rivière LaHave, comté de Lunenburg, vers l'amont, depuis le ruisseau Silver Hill situé à 825 m en aval du pont ferroviaire du CN, en amont jusqu'à l'extrémité sud du lac Wentzells; la rivière LaHave en amont de l'extrémité nord du lac Wentzells jusqu'au lac New Germany; en amont jusqu'au lac Sherbrooke dans le bras nord de la rivière LaHave et en amont jusqu'au lac Rhyno dans le bras ouest de la	1) 2 ombles chevaliers 1 ombles chevaliers 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

	rivière LaHave, à l'exclusion des lacs et affluents			
	c) La Petite Rivière, comté de Lunenburg, vers l'amont, depuis le pont de la route 331 jusqu'au lac Hebb, à l'exclusion du lac Fancy et des affluents	1) 2 ombles chevaliers 1 ombles chevaliers 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	d) La rivière Cornwallis, comté de Kings, vers l'aval, du pont de la South Bishop Road au pont de la route 101;	1) 1 ombles chevaliers 2) 1 omble de fontaine 3) 1 truite brune 4) 0 touladi 5) 1 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 35 cm 3) 35 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	e) Rivière St. Mary's, comté de Guysborough, en amont du pont 347 près d'Aspen, à la frontière d'East River St. Mary's et du comté de Guysborough, et en amont à partir du pont routier de Glenelg d'East River St. Mary's jusqu'au ruisseau South près de Trafalgar.	1) 2 ombles chevaliers 1 ombles chevaliers 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	f) La rivière East de Pictou, comté de Pictou, depuis le pont Springville sur East Brach en amont jusqu'au lac Hunters inclus, et depuis le confluent du West	1) 2 ombles chevaliers 1 ombles chevaliers 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm

	Branch en amont jusqu'à la sortie du lac West Branch	5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	5) 10 cm 10 cm	5) 35 cm 100 cm
	g) le ruisseau Ingram, dans le comté d'Inverness, en aval de East Big Intervale Road jusqu'à son confluent avec la rivière Margaree.	1) 2 ombles chevaliers 1 ombles chevaliers 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

7. a) Par dérogation aux paragraphes 2a) et 2b), le contingent quotidien de prises qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes*** et indiqués à la colonne II d'un Article du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est interdit à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 1er et le 30 septembre plus de truites provenant des eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de ce tableau; ou

b) une truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquées pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	a) le lac East Taylor Bay, comté de Halifax, y compris dans tous les lacs et affluents qui s'y jettent;	1) 2 ombles chevaliers 2) 0 omble de fontaine 3) 2 truites brunes 4) 0 touladis 5) 2 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	b) La rivière LaHave, comté de Lunenburg, vers l'amont, depuis le ruisseau Silver Hill situé à 825 m	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm

	en aval du pont ferroviaire du CN, en amont jusqu'à l'extrémité sud du lac Wentzells; la rivière LaHave en amont de l'extrémité nord du lac Wentzells jusqu'au lac New Germany; en amont jusqu'au lac Sherbrooke dans le bras nord de la rivière LaHave et en amont jusqu'au lac Rhyno dans le bras ouest de la rivière LaHave, à l'exclusion des lacs et affluents	3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	c) La Petite Rivière, comté de Lunenburg, vers l'amont, depuis le pont de la route 331 jusqu'au lac Hebb, à l'exclusion des affluents;	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	d) La rivière Cornwallis, comté de Kings, vers l'aval, du pont de la South Bishop Road au pont de la route 101	1) 1 ombles chevaliers 2) 0 omble de fontaine 3) 1 truites brunes 4) 0 touladis 5) 1 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 35 cm 3) 35 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	e) Ingram Brook, comté d'Inverness, en aval de East Big Intervale Road jusqu'à son confluent avec la rivière Margaree.	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

8. a) Par dérogation aux paragraphes 2a) et 2b), le contingent quotidien de prises qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes*** et indiqués à la colonne II d'un Article du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est interdit

à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 15 avril et le 31 août plus de truites provenant des eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de ce tableau; ou

b) truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquées pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse: a) la rivière South, comté d'Antigonish, en aval du pont marquant la décharge du Loch Katrine (lac South River) jusqu'à la route Sunrise (vieux pont de la route 104);	1) 5 omble chevalier 2) 5 omble de fontaine 3) 5 truite brune 4) 0 touladi 5) 5 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	b) Southside Harbour Antigonish, comté d'Antigonish, de la route Sunrise (vieux pont de la route 104) en aval jusqu'à la pointe Williams de la zone de gestion de la rivière West et jusqu'à la décharge du port	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	c) Rivière St. Mary's, comté de Guysborough, depuis le pont routier de Sherbrooke, en amont jusqu'au pont de la route 347 situé près d'Aspen, sur la rivière East, à St. Mary's, vers l'amont jusqu'au pont routier de	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm

	Glenelg, sur la rivière West;	1 truite arc-en-ciel	10 cm	100 cm
	d) la rivière Margaree, comté d'Inverness, vers l'amont, depuis les ponts routiers de East Margaree jusqu'aux ponts de Big Intervale, sur la rivière Northeast Margaree, et en amont jusqu'au pont de Margaree Forks, sur la Southwest Margaree, y compris la rivière Gallant en amont de son confluent avec la rivière Margaree, jusqu'au pont routier du chemin East Margaree, à l'exclusion des affluents;	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	e) Rivière Wallace, comté de Cumberland, en aval de Barclay Street sur le bras principal et de Greenville Road sur le bras ouest	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

9. a) Par dérogation aux paragraphes 2a) et 2b), le contingent quotidien de prises qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes*** et indiqués à la colonne II d'un Article du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est interdit à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 15 avril et le 31 août plus de truites provenant des eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de ce tableau; ou

b) une truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquées pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse: la rivière Grand, comté de Richmond, vers l'aval, depuis le pont situé à la décharge du Loch Lomond (y compris l'étang Black River) jusqu'à une droite reliant le cap Red (coordonnées de quadrillage 684988 5052445) à la pointe Black (coordonnées de quadrillage 687315 5053249). Se reporter à la carte de St. Peter's 11 F/10.	1) 1 ombles chevaliers 2) 1 omble de fontaine 3) 1 truite brune 4) 0 touladi 5) 1 truite arc-en-ciel	1) 35 cm 2) 35 cm 3) 35 cm 4) 35 cm 5) 35 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

10. a) Par dérogation aux paragraphes 2a) et 2b), le contingent quotidien de prises qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes*** et indiqués à la colonne II d'un Article du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est interdit à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 1er et le 30 septembre plus de truites provenant des eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de ce tableau; ou

b) une truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquées pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimal	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			

	a) la rivière South, comté d'Antigonish, en aval du pont marquant la décharge du Loch Katrine (lac South River) jusqu'à la route Sunrise (vieux pont de la route 104);	1) 5 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 3) 5 truite brune 4) 0 touladi 5) 5 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	b) South River Antigonish, comté d'Antigonish, de la route Sunrise (vieux pont de la route 104) en aval jusqu'à la pointe Williams de la zone de gestion de la rivière West et jusqu'à la décharge du port d'Antigonish;	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	c) Rivière St. Mary's, comté de Guysborough, depuis le pont routier de Sherbrooke, en amont jusqu'au pont de la route 347 situé près d'Aspen, sur la rivière East, à St. Mary's, vers l'amont jusqu'au pont routier de Glenelg, sur la rivière West;	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	d) Rivière Margaree, comté d'Inverness, vers l'amont, depuis les ponts routiers de East Margaree jusqu'aux ponts de Big Intervale, sur la rivière Northeast Margaree, et en amont jusqu'au pont de Margaree Forks, sur la rivière Southwest Margaree, y compris la rivière Gallant en amont de son confluent avec la rivière Margaree, jusqu'au pont routier du chemin East Margaree, à l'exclusion des affluents;	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	e) La rivière Grand, comté de Richmond, vers	1) 1 ombles chevaliers 2) 0 omble de fontaine	1) 35 cm 2) 35 cm	1) 100 cm 2) 100 cm

	l'aval, depuis le pont situé à la décharge du Loch Lomond (y compris l'étang Black River) jusqu'à une droite reliant le cap Red (coordonnées de quadrillage 684988 5052445) à la pointe Black (coordonnées de quadrillage 687315 5053249). Se reporter à la carte de St Peter's 11 F/10;	3) 1 truites brunes 4) 0 touladis 5) 1 truites arc-en-ciel	3) 35 cm 4) 35 cm 5) 35 cm	3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	f) Rivière Wallace, comté de Cumberland, en aval de Barclay Street sur le bras principal et de Greenville Road sur le bras ouest	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	g) Rivière St. Mary's, comté de Guysborough, en amont du pont 347 près d'Aspen, à la frontière d'East River St. Mary's et du comté de Guysborough, et en amont à partir du pont routier de Glenelg d'East River St. Mary's jusqu'au ruisseau South près de Trafalgar.	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

11 a) Par dérogation aux paragraphes 2a) et 2b), le contingent quotidien qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes*** et indiqués à la colonne II d'un Article du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est interdit à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 1er avril et le 31er août plus de truites provenant des eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de ce tableau; ou

b) une truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquées pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement, de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maxima
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	a) le ruisseau Lake O'Law, comté d'Inverness, en amont de son confluent avec la rivière Northeast Margaree, jusqu'à la décharge du First Lake O'Law;	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	b) Trout Brook, comté d'Inverness	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

12. a) Par dérogation aux paragraphes 2a) et 2b), le contingent quotidien qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)a) et 107(1)b) du Règlement de pêche des provinces maritimes et indiqués à la colonne II d'un Article du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est interdit à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 1er et le 30 septembre plus de truites provenant des eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de l'Article correspondant de ce tableau; ou

b) une truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquées pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	a) le ruisseau Lake O'Law, comté d'Inverness, en amont de son confluent avec la rivière Northeast Margaree, jusqu'à la décharge du First Lake O'Law;	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	b) Trout Brook, comté d'Inverness	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

13 a) Par dérogation aux paragraphes 2a) et 2b), le contingent quotidien qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes*** et indiqués à la colonne II d'un Article du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est interdit à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 1er mai et le 31 août plus de truites provenant

des eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de ce tableau; ou

b) une truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquées pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement, de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	a) la rivière Denys, comté d'Inverness, y compris les affluents, le bassin Denys et l'étang Indian en aval du pont de River Denys jusqu'à une droite tracée franc nord entre la pointe Martin, à l'extrémité ouest de l'île Boom, jusqu'aux coordonnées de quadrillage 653148 5084898, sur l'autre rive du passage Boom. Se reporter à la carte de Whycocomagh 11 F/14.	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	b) Rivière Musquodoboit, Nouvelle-Écosse, à partir d'une ligne tirée des coordonnées de quadrillage 492546 4948302, Bayers Point, jusqu'aux coordonnées de quadrillage 494355 4948167, Nauffts Point, à l'embouchure du port, vers l'amont jusqu'au	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

	confluent des bras est et ouest de la rivière Musquodoboit, à l'exclusion des lacs et affluents, sauf le lac Bayers et ses affluents. Se référer à la carte West Chezzetcook 11 D/11			

14. a) Par dérogation aux paragraphes 2a) et 2b), le contingent quotidien qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes*** et indiqués à la colonne II d'un Article du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est interdit à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 1er et le 30 septembre plus de truites provenant des eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de l'Article correspondant de ce tableau; ou

a) une truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquées pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	a) la rivière Denys, comté d'Inverness, y compris les affluents, le bassin Denys et l'étang Indian en aval du pont de River Denys jusqu'à une droite tracée franc nord entre la pointe Martin, à l'extrémité ouest de l'île Boom, jusqu'aux coordonnées de quadrillage 653148 5084898, sur l'autre rive du passage Boom. Se reporter à la	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

	carte de Whycocomagh 11 F/14.			
	b) Rivière Musquodoboit, Nouvelle-Écosse, à partir d'une ligne tirée des coordonnées de quadrillage 492546 4948302, Bayers Point, jusqu'aux coordonnées de quadrillage 494355 4948167, Nauffts Point, à l'embouchure du port, vers l'amont jusqu'au confluent des bras est et ouest de la rivière Musquodoboit, à l'exclusion des lacs et affluents, sauf le lac Bayers et ses affluents. Se référer à la carte West Chezzetcook 11 D/11	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

15. a) Par dérogation aux paragraphes 2a) et 2b), le contingent quotidien qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes*** et indiqués à la colonne II d'un Article du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est interdit à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 15 mai et le 31 août plus de truites provenant des eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de l'Article correspondant de ce tableau; ou

c) une truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquées pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée			

	suivantes de la Nouvelle-Écosse :			
	a) la rivière West, comté d'Antigonish, en aval de la décharge du lac MacEacherns, à l'exception des lacs Cameron, sur la rivière Beaver, jusqu'à son confluent avec la rivière Ohio, et la rivière West, en aval du pont d'Addington Forks jusqu'à une droite tracée franc nord, des coordonnées de quadrillage 583545 5054009 (pointe Williams) jusqu'à la rive opposée (se reporter à la carte d'Antigonish 11 F/12);	1) 1 ombles chevaliers 2) 1 omble de fontaine 3) 1 truite brune 4) 0 touladis 5) 1truites arc-en-ciel	1) 35 cm 2) 35 cm 3) 35 cm 4) 35 cm 5) 35 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	b) la rivière Ohio, comté d'Antigonish, en aval du pont situé à la décharge du lac St. Joseph jusqu'au pont d'Addington Forks, sur la rivière West;	1) 1 ombles chevaliers 2) 1 omble de fontaine 3) 1 truite brune 4) 0 touladis 5) 1 truites arc-en-ciel	1) 35 cm 2) 35 cm 3) 35 cm 4) 35 cm 5) 35 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	c) La rivière St Francis Harbour, comté de Guysborough, à l'exclusion des affluents	1) 1ombles chevaliers 2) 1 omble de fontaine 3) 1 truite brune 4) 0 touladis 5) 1 truites arc-en-ciel	1) 35 cm 2) 35 cm 3) 35 cm 4) 35 cm 5) 35 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

16. a) Par dérogation aux paragraphes 2a) et 2b), le contingent quotidien qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes*** et indiqués à la colonne II d'un Article

du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est interdit à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 1er et le 30 septembre plus de truites provenant des eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de ce tableau; ou

b) une truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquées pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse :			
	a) la rivière West, comté d'Antigonish, en aval de la décharge du lac MacEacherns, à l'exception des lacs Cameron, sur la rivière Beaver, jusqu'à son confluent avec la rivière Ohio, et la rivière West, en aval du pont d'Addington Forks jusqu'à une droite tracée franc nord, des coordonnées de quadrillage 583545 5054009 (pointe Williams) jusqu'à la rive opposée (se reporter à la carte d'Antigonish 11 F/12);	1) 1 ombles chevaliers 2) 0 omble de fontaine 3) 1 truite brune 4) 0 touladis 5) 1 truites arc-en-ciel	1) 35 cm 2) 35 cm 3) 35 cm 4) 35 cm 5) 35 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

	b) la rivière Ohio, comté d'Antigonish, en aval du pont situé à la décharge du lac St. Joseph jusqu'au pont d'Addington Forks, sur la rivière West;	1) 1 ombles chevaliers 2) 0 omble de fontaine 3) 1 truite brune 4) 0 touladis 5) 1 truites arc-en-ciel	1) 35 cm 2) 35 cm 3) 35 cm 4) 35 cm 5) 35 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	c) La rivière St Francis Harbour, comté de Guysborough, à l'exclusion des affluents	1) 1 ombles chevaliers 2) 0 omble de fontaine 3) 1 truite brune 4) 0 touladis 5) 1 truites arc-en-ciel	1) 35 cm 2) 35 cm 3) 35 cm 4) 35 cm 5) 35 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

17. a) Par dérogation aux paragraphes 2a) et 2b), le contingent quotidien qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes*** et indiqués à la colonne II d'un Article du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est interdit à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 15 mai et le 31 août plus de truites provenant des eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de l'Article correspondant de ce tableau; ou

b) une truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquées pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	a) la rivière Salmon, comté de Guysborough, depuis la décharge du lac Salmon River vers l'aval, jusqu'à son confluent	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm

	avec la baie Chedabucto, à l'exclusion des affluents	1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	b) la rivière East Pictou, dans le comté de Pictou, à partir d'une ligne allant de Dunbar Point à Pine Point (y compris Big Gut) vers l'amont jusqu'au pont de Springville sur la branche East.	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	c) La rivière Pictou Ouest, comté de Pictou, en aval du pont de la route 104	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

18. a) Par dérogation aux paragraphes 2a) et 2b), le contingent quotidien qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes*** et indiqués à la colonne II d'un Article du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est interdit à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 1er et le 30 septembre plus de truites provenant des eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de l'Article correspondant de ce tableau; ou

b) une truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquées pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	a) la rivière Salmon, comté de Guysborough, depuis la décharge du lac Salmon River vers l'aval, jusqu'à son confluent avec la baie Chedabucto, à l'exclusion des affluents	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	b) la rivière East Pictou, dans le comté de Pictou, à partir d'une ligne allant de Dunbar Point à Pine Point (y compris Big Gut) vers l'amont jusqu'au pont de Springville sur la branche East.	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	c) La rivière Pictou Ouest, comté de Pictou, en aval du pont de la route 104	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

19. a) Par dérogation aux paragraphes 2a) et 2b), le contingent quotidien qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes*** et indiqués à la colonne II d'un Article du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est interdit à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 1er et le 31

octobre plus de truites provenant des eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de l'Article correspondant de ce tableau; ou

b) une truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquées pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	a) la rivière Salmon, comté de Guysborough, depuis la décharge du lac Salmon River vers l'aval, jusqu'à son confluent avec la baie Chedabucto, à l'exclusion des affluents.	1) 0 ombles chevaliers 2) 0 omble de fontaine 3) 0 truites brunes 4) 0 touladis 5) 0 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	b) La rivière St Francis Harbour, comté de Guysborough, à l'exclusion des affluents;	1) 0 ombles chevaliers 2) 0 omble de fontaine 3) 0 truites brunes 4) 0 touladis 5) 1 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 35 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	c) Rivière Guysborough (Milford Haven), en aval du pont de West Intervale jusqu'au pont de la route 16 près de Boylston.	1) 0 ombles chevaliers 2) 0 omble de fontaine 3) 0 truites brunes 4) 0 touladis 5) 1 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 35 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	d) la rivière Cornwallis, comté de Kings, vers l'aval, du pont de la South Bishop Road au pont de la route 101;	1) 0 ombles chevaliers 2) 0 omble de fontaine 3) 0 truites brunes 4) 0 touladis 5) 0 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

20. a) Par dérogation aux paragraphes 2a) et 2b), le contingent quotidien qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes*** et indiqués à la colonne II d'un Article

du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est interdit à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 15 mai et le 31 août plus de truites provenant des eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de l'Article correspondant de ce tableau; ou

b) une truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquées pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse: a) la rivière Guysborough (Milford Haven), en aval du pont à West Intervale jusqu'au pont de la route 16, près de Boylston;	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

21. a) Par dérogation aux paragraphes 2a) et 2b), le contingent quotidien qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes*** et indiqués à la colonne II d'un Article du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est interdit à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 1er et le 30 septembre plus de truites provenant des eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de l'Article correspondant de ce tableau; ou

b) une truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquées pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse: la rivière Guysborough (Milford Haven), en aval du pont à West Intervale jusqu'au pont de la route 16, près de Boylston.	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

22. a) Par dérogation aux paragraphes 2a) et 2b), le contingent quotidien qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes*** et indiqués à la colonne II d'un Article du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est interdit à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 1er avril et le 14 mai plus de truites provenant des eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de l'Article correspondant de ce tableau; ou

b) une truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquées pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale

1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	a) Rivière Maccan, comté de Cumberland, en aval à partir du pont de l'autoroute 2 jusqu'à Southhampton.	1) 0 ombles chevalier 2) 0 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 0 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	b) Rivière Phillip, comté de Cumberland, en aval du pont de Mountain Road (pont Spencers) situé dans la localité de River Phillip.	1) 0 ombles chevalier 2) 0 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 0 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

23. a) Par dérogation aux paragraphes 2a) et 2b), le contingent quotidien qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes*** et indiqués à la colonne II d'un Article du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est interdit à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 15 mai et le 15 août plus de truites provenant des eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de l'Article correspondant de ce tableau; ou

b) une truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquées pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse: a) Rivière Maccan, comté de Cumberland, en aval à partir du pont de l'autoroute 2 jusqu'à Southhampton.	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm

		4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

24. a) Par dérogation aux paragraphes 2a) et 2b), le contingent quotidien qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes*** et indiqués à la colonne II d'un Article du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est interdit à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 15 mai et le 31 août plus de truites provenant des eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de l'Article correspondant de ce tableau; ou

a) une truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquées pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse : a) la rivière Phillip, comté de Cumberland du pont du chemin Mountain (pont Spencers) situé dans la localité de River Phillip,	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

25. a) Par dérogation aux paragraphes 2a) et 2b), le contingent quotidien qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes*** et indiqués à la colonne II d'un Article du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est

interdit à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 10 mai et le 31 août plus de truites provenant des eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de l'Article correspondant de ce tableau; ou

b) une truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquées pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse: la rivière Stewiacke, comté de Colchester, du pont routier le plus en amont à Upper Stewiacke, en aval du pont ferroviaire du CN près de McKay Siding;	1) 1 omble chevalier 2) 1 omble de fontaine 3) 1 truite brune 4) 0 touladi 5) 1 truite arc-en-ciel	1) 35 cm 2) 35 cm 3) 35 cm 4) 35 cm 5) 35 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

26. a) Par dérogation aux paragraphes 2a) et 2b), le contingent quotidien qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes*** et indiqués à la colonne II d'un Article du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est interdit à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 1er et le 30 septembre plus de truites provenant des eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de l'Article correspondant de ce tableau; ou

b) une truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquées pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale

1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse : a) La rivière Stewiacke, comté de Colchester, du pont routier le plus en amont à Upper Stewiacke, en aval du pont ferroviaire du CN près de McKay Siding;	1) 1 ombles chevaliers 2) 0 omble de fontaine 3) 1 truite brune 4) 0 touladis 5) 1 truites arc-en-ciel	1) 35 cm 2) 35 cm 3) 35 cm 4) 35 cm 5) 35 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	b) Rivière Phillip, comté de Cumberland, en aval du pont de Mountain Road (pont Spencers) situé dans la localité de River Phillip.	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

27. a) Par dérogation aux paragraphes 2a) et 2b), le contingent quotidien qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes*** et indiqués à la colonne II d'un Article du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est interdit à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 1er avril et le 30 septembre plus de truites provenant des eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de l'Article correspondant de ce tableau; ou

b) une truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquées pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse: a) le lac Blueberry; le lac Jacket; la rivière Woodens (en aval de la décharge du lac Big Hubley, y compris tous les lacs et affluents); les lacs Birch Hill, East Duck et Five Island; le ruisselet Five Island Lake, et les lacs Frederick, Holland Marsh, Hubley Big, Lizard et Sheldrake.	1) 0 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 0 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

28. a) Par dérogation aux paragraphes 2a) et 2b), le contingent quotidien qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes*** et indiqués à la colonne II d'un Article du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est interdit à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 1er avril et le 31 décembre plus de truites provenant des eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de l'Article correspondant de ce tableau; ou

b) une truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquées pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			

	a) les eaux des hautes-terres du Cap-Breton délimitées par: la route 105, de la sortie de St. Anns pour le Cabot Trail à la sortie de Hunters Mountain pour le Cabot Trail; par le Cabot Trail; par la limite du comté de Victoria et par le parc national des Hautes-Terres-du-Cap-Breton, mais à **l'exclusion des eaux suivantes** *la rivière Baddeck, le bras nord de la rivière Baddeck et l'étang Canes, à l'exclusion des affluents; la rivière Barachois, à l'exclusion des affluents; le ruisseau Indian, en aval du confluent des bras est et ouest, à l'exclusion des affluents; la rivière Ingonish, à l'exclusion des affluents; la rivière Middle, y compris les affluents, et la rivière North, en aval d'un point marqué par un agent des pêches à l'endroit appelé « The Benches », à l'exclusion des affluents;et* étang Grant's	1) 5 ombles chevaliers 2) 10 omble de fontaine 3) 5 truites brunes 4) 0 touladis 5) 5 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

29. a) Par dérogation aux paragraphes 2a) et 2b), le contingent quotidien qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes*** et indiqués à la colonne II d'un Article

du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est interdit à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 15 mai et le 31 août plus de truites provenant des eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de l'Article correspondant de ce tableau; ou

b) une truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquées pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	Comté de Victoria: a) la rivière Baddeck, en amont du pont de la route 105, y compris le bras nord de cette rivière et l'étang Canes.	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	b) la rivière Middle, en amont du pont de la route 105 jusqu'au pont routier du Cabot Trail situé près de Finlayson, y compris les affluents à l'exclusion du ruisseau Indian;	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	c) la rivière North, en aval d'un point marqué par un agent des pêches à l'endroit appelé « The benches » jusqu'au bassin de marée	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm

	marqué par un agent des pêches.	1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

30. a) Par dérogation aux paragraphes 2a) et 2b), le contingent quotidien qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes*** et indiqués à la colonne II d'un Article du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est interdit à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 1er et le 30 septembre plus de truites provenant des eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de l'Article correspondant de ce tableau; ou

b) une truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquée pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse			
	Comté de Victoria: a) la rivière Baddeck, en amont du pont de la route 105, y compris le bras nord de cette rivière et l'étang Canes.	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	b) la rivière Middle, en amont du pont de la route 105 jusqu'au pont routier du Cabot Trail situé près de	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm

	Finlayson, y compris les affluents à l'exclusion du ruisseau Indian;	3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	c) la rivière North, en aval d'un point marqué par un agent des pêches à l'endroit appelé The benches jusqu'au bassin de marée marqué par un agent des pêches.	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	d) La rivière North Aspy, comté de Victoria, en amont du pont de la route Bay St. Lawrence jusqu'à la limite du parc des Hautes-Terres-du-Cap-Breton	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

31. a) Par dérogation aux paragraphes 2a) et 2b), le contingent quotidien qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes*** et indiqués à la colonne II d'un Article du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est interdit à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 1er et le 31 octobre plus de truites provenant des eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de l'Article correspondant de ce tableau; ou

b) une truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquée pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	Comté de Victoria: a) la rivière Baddeck, en amont du pont de la route 105, y compris le bras nord de cette rivière et l'étang Canes	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	b) la rivière Middle, en amont du pont de la route 105 jusqu'au pont routier du Cabot Trail situé près de Finlayson, y compris les affluents à l'exclusion du ruisseau Indian.	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	Comté d'Antigonish: a) la rivière South, comté d'Antigonish, en aval du pont marquant la décharge du Loch Katrine (lac South River) jusqu'à la route Sunrise (vieux pont de la route 104);	1) 0 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Southside Harbour de la route Sunrise (vieux pont de la route 104) en aval jusqu'à la pointe Williams de la zone de gestion de la rivière West et jusqu'à la décharge du port d'Antigonish;	1) 0 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

	Comté de Guysborough: a) la riviére St. Francis Harbour;	1) 0 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 3) 0 truites brunes 4) 0 touladi 5) 1 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 35 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté d'Annapolis: a) le lac Rumsey;	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truites brunes 4) 0 touladi 5) 2 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Kings: a) le lac Sunken;	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truites brunes 4) 0 touladi 5) 2 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

32. a) Par dérogation aux paragraphes 2a) et 2b), le contingent quotidien qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes*** et indiqués à la colonne II d'un Article du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est interdit à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 1er octobre et le 31 décembre plus de truites provenant des eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de l'Article correspondant de ce tableau; ou

b) une truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquée pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			

	Comté du Cap-Breton: a) les eaux de marée du lacs Bras d'Or, du chenal Great Bras d'Or, du chenal St. Patrick's, du chenal St. Andrews et de la rivière Sydney entre le barrage et une droite allant de la pointe Edward à la pointe Liscomb;	1) 0 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	10 cm 6) 10 cm 7) 10 cm 8) 10 cm 9) 35 cm	100 cm 1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm
	b) le lac Levers et le barrage no 20;	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Richmond a) l'étang Eco-Trail, Isle Madame	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté d'Antigonish: a) les lacs Cameron et Gillis;	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Guysborough: a) les lacs Goose Harbour, McKeen et Pringle	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Pictou: a) les lacs Gairloch et Dryden;	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

	Comté de Halifax: a) le lac Albro; l'étang Cow Bay; le lac First; les lacs Lewis et Round (au parc Jerry Lawrence); le lac Maynard; le lac Penhorn; et le lac Williams (Spryfield)	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Lunenburg: a) les lacs Beck, Hutt et Sucker;	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Queens: a) le lacs Hidden Hills et Victoria;	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Digby: a) le lac Everitts et la rivière Meteghan;	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Hants: a) l'étangs Meadow	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Cumberland: a) les lacs Angevine(Dewar) ,Harrison, et Issac;	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

	Comté de Colchester: a) le lac Deyarmount;	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Victoria : a) le lac Dalem (Round) l'étang Grant's;	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté d'Inverness : a) Lac Petite;	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Shelburne: a) Lac Beaver Dam	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

33) a) Par dérogation aux paragraphes 2a) et 2b), le contingent quotidien qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes*** et indiqués à la colonne II d'un Article du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est interdit à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 1er octobre et le 31 décembre plus de truites provenant des eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de l'Article correspondant de ce tableau; ou

b) une truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquée pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse			
	Comté de Pictou: a) les lacs Black et West Branch;	1) 0 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 0 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Queens: a) le lac Louis	1) 0 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 0 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Shelburne: a) le lac Walls, les étangs de Port LaTour et le platier Bakers sur l'île Cape Sable; le lac George	1) 0 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 0 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Yarmouth: a) le ruisseau Kiack, y compris tous les lacs et affluents; et la rivière Annis, y compris tous les lacs et affluents;	1) 0 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 0 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Digby: a) la rivière Meteghan, y compris tous les lacs et affluents;	1) 0 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 0 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté d'Annapolis: a) le lac Springfield;	1) 0 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 3) 0 truite brune	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm

		4) 0 touladi 5) 0 truites arc-en-ciel	4) 10 cm 5) 10 cm	4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Hants: a) les lacs Lily, Woodward Sanford et (étang Cogmagun);	1) 0 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 0 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Colchester: a) le lac Shortts.	1) 0 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 0 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

34) a) Nonobstant les paragraphes 2(a) et (b), les limites de taille et les contingents de prises et de conservation quotidiens fixés pour la truite, conformément à l'alinéa 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du **Règlement de pêche des provinces maritimes** et à la colonne II du tableau joint à cet article, sont par la présente modifiés de façon à ce que personne ne prenne et ne conserve, au cours d'une même journée s'inscrivant entre le 16 août et le 30 septembre, une quantité de truites supérieure au contingent fixé à la colonne II du tableau de cet article dans les eaux mentionnées à la colonne I;

b) une truite d'une espèce mentionnée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale applicable fixée à la colonne III ou supérieure à la longueur maximale applicable fixée à la colonne IV:

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse: Rivière Maccan, comté de Cumberland, en aval à partir du pont de l'autoroute 2 jusqu'à Southhampton.	1) 0 omble chevalier 0 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 0 truite brune	(1) 10 cm 10 cm (2) 10 cm 10 cm (3) 10 cm	(1) 35 cm 100 cm (2) 35 cm 100 cm (3) 35 cm

		0 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 0 truite arc-en-ciel 0 truite arc-en ciel	10 cm (4) 10 cm 10 cm (5) 10 cm 10 cm	100 cm (4) 35 cm 100 cm (5) 35 cm 100 cm

35.a) Par dérogation aux paragraphes 2a) et 2b), le contingent quotidien qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, ainsi que les limites de taille des truites établis aux alinéas 107(1)*a*) et 107(1)*b*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes*** et indiqués à la colonne II d'un Article du tableau de l'Article 107 de ce règlement, sont par la présente modifiés, de sorte qu'il est interdit à quiconque de capturer et de garder en une journée quelconque entre le 1er juin et le 31 août plus de truites provenant des eaux indiquées à la colonne I du tableau suivant que le contingent de pêche indiqué à la colonne II de l'Article correspondant de ce tableau; ou

b) une truite d'une espèce indiquée à la colonne II dont la longueur est inférieure à la longueur minimale ou supérieure à la longueur maximale indiquée pour cette espèce aux colonnes III et IV respectivement de ce tableau.

TABLEAU

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1	Les eaux intérieures et à marée suivantes de la Nouvelle-Écosse: (a) La rivière North Aspy, comté de Victoria, en amont du pont de la route Bay St. Lawrence jusqu'à la limite du parc des Hautes-Terres-du-Cap-Breton	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

36) Le contingent quotidien de prises combinées de truites qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder, qui est établi à l'alinéa 107(2)*a*) du ***Règlement de pêche des provinces maritimes***, est par la présente fixé à cinq (5) **truite** dans les eaux intérieures et les eaux de marée de la Nouvelle-Écosse.

37) . Par dérogation à l'article 36de la présente ordonnance, le contingent quotidien de prises combinées de truites, qui est établi à l'alinéa 107(2)*a)* du ***Règlement de pêche de l'Atlantique*** est par la présente fixé à **dix (10) truite** pour les eaux suivantes de la Nouvelle-Écosse:

les eaux des hautes-terres du Cap-Breton délimitées par la route 105, de la sortie de St. Anns pour le Cabot Trail à la sortie de Hunters Mountain pour le Cabot Trail; par le Cabot Trail; par la limite du comté de Victoria et par le parc national des Hautes-Terres-du-Cap-Breton, **mais à l'exclusion des eaux suivantes:**

la rivière Baddeck, le bras nord de la rivière Baddeck et l'étang Canes, à l'exclusion des affluents; la rivière Barachois, à l'exclusion des affluents; le ruisseau Indian, en aval du confluent des bras est et ouest, à l'exclusion des affluents; la rivière Ingonish, à l'exclusion des affluents; la rivière Middle, y compris les affluents, et la rivière North, en aval d'un point marqué par un agent des pêches à l'endroit appelé « The Benches », à l'exclusion des affluents et l'étang Grant's .

38) . Par dérogation à l'article 36de la présente ordonnance, le contingent quotidien de prises combinées de truites, qui est établi à l'alinéa 107(2)*a)* du ***Règlement de pêche de l'Atlantique*** est par la présente fixé à **une (1) truite** pour les eaux suivantes de la Nouvelle-Écosse:

Rivière Grand, comté de Richmond, eaux visées à l'article 1. du tableau et à l'article 9 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.e) du tableau et à l'article 10 de la présente ordonnance;

la rivière St Francis Harbour, comté de Guysborough, à l'exclusion des affluents;

Rivière West, comté d'Antigonish, eaux visées à l'article 1.a) du tableau et à l'article 15 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.a) du tableau et à l'article 16 de la présente ordonnance;

Rivière Ohio, comté d'Antigonish, eaux visées à l'article 1.b) du tableau et à l'article 15 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.b) du tableau et à l'article 16 de la présente ordonnance;

Rivière Stewiacke, comté de Colchester, eaux visées à l'article 1. du tableau et à l'article 25 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.a) du tableau et à l'article 26 de la présente ordonnance;

39) Par dérogation à l'article 35 de la présente ordonnance, le contingent quotidien de prises combinées de truites, qui est établi à l'alinéa 107(2)*a*) du ***Règlement de pêche de l'Atlantique*** est par la présente fixé à **deux (2) truites** pour les eaux suivantes de la Nouvelle-Écosse:

Premier, deuxième, troisième et quatrième lac Christopher, comté de Queens, eaux visées à l'article 1.a) du tableau et à l'article 4 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.a) du tableau et à l'article 5 de la présente ordonnance;

le lac East Taylor Bay, comté de Halifax, eaux visées à l'article 1.a) du tableau et à l'article 6 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.a) du tableau et à l'article 7 de la présente ordonnance;

La zone de nature sauvage des lacs Medway, comté d'Annapolis, les eaux indiquées au point 1.d) du tableau du point 4 du présent arrêté et 1.c) du tableau du point 5 du présente ordonnance;

40) . Par dérogation à l'article 36 de la présente ordonnance, le contingent quotidien de prises combinées de truites, qui est établi à l'alinéa 107(2)*a*) du ***Règlement de pêche de l'Atlantique*** est par la présente fixé à **trois (3) truites** pour les eaux suivantes de la Nouvelle-Écosse:

la rivière LaHave, dans le comté de Lunenburg, eaux visées à l'article 1.b) du tableau et à l'article 6 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.c) du tableau et à l'article 7 de la présente ordonnance;

la Petite Rivière, dans le comté de Lunenburg, eaux visées à l'article 1.c) du tableau et à l'article 6 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.c) du tableau et à l'article 7 de la présente ordonnance;

La rivière South, comté d'Antigonish, et les eaux visées à l'article 1.a) du tableau et à l'article 8 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.b) du tableau et à l'article 10 de la présente ordonnance;

Rivière St. Mary's, comté de Guysborough, eaux visées à l'article 1.e) du tableau et à l'article 6 de la présente ordonnance, à l'article 1.c) du tableau et à l'article 8 de la présente ordonnance, à l'article 1.c) du tableau et à l'article 10 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.g) du tableau et à l'article 10 de la présente ordonnance;

La rivière East, comté de Pictou, les eaux indiquées au point 1.f) du tableau du point 6 du présente ordonnance.

la rivière Margaree, dans le comté d'Inverness, eaux visées à l'article 1.d) du tableau et à l'article 8 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.d) du tableau et à l'article 10 de la présente ordonnance;

la rivière Wallace, dans le comté Cumberland, eaux visées à l'article 1.e) du tableau et à l'article 8 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.F) du tableau et à l'article 10 de la présente ordonnance;

le ruisseau Lake O'Law, dans le comté d'Inverness, eaux visées à l'article 1.a) du tableau et à l'article 11 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.a) du tableau et à l'article 12 de la présente ordonnance;

Trout Brook, dans le comté d'Inverness, eaux visées à l'article 1.b) du tableau et à l'article 11 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.b) du tableau et à l'article 12 de la présente ordonnance;

la rivière Denys, dans le comté d'Inverness, eaux visées à l'article 1.a) du tableau et à l'article 13 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.b) du tableau et à l'article 14 de la présente ordonnance;

la rivière Musquodoboit, dans le comté de Halifax, eaux visées à l'article 1.b) du tableau et à l'article 13 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.b) du tableau et à l'article 14 de la présente ordonnance;

la rivière Salmon, dans le comté de Guysborough, eaux visées à l'article 1.a) du tableau et à l'article 17 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.a) du tableau et à l'article 18 de la présente ordonnance;

la rivière East (Pictou), dans le comté de Pictou, eaux visées à l'article 1.b) du tableau et à l'article 17 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.b) du tableau et à l'article 18 de la présente ordonnance;

la rivière West (Pictou), dans le comté de Pictou, eaux visées à l'article 1.c) du tableau et à l'article 17 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.c) du tableau et à l'article 18 de la présente ordonnance;

la rivière Guysborough (Milford Haven), dans le comté de Guysborough, eaux visées à l'article 1. du tableau et à l'article 20 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1. du tableau et à l'article 21 de la présente ordonnance;

Rivière Maccan, comté de Cumberland, dont les eaux sont visées dans l'article 1. du tableau de l'article 23 de la présente ordonnance;

Rivière Phillip, comté de Cumberland, dont les eaux sont visées dans l'article 1. du tableau de l'article 24 de la présente ordonnance;

Rivière Baddeck, comté de Victoria, eaux visées à l'article 1.a) du tableau et à l'article 29 de la présente ordonnance, à l'article 1.a) du tableau et à l'article 30 de la présente ordonnance, à

l'article 1.a) du tableau et à l'article 31 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.b) du tableau et à l'article 26 de la présente ordonnance;

Rivière Middle, comté de Victoria, eaux visées à l'article 1.b) du tableau et à l'article 29 de la présente ordonnance, à l'article 1.b) du tableau et à l'article 30 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.b) du tableau et à l'article 31 de la présente ordonnance;

Rivière North, comté de Victoria, eaux visées à l'article 1.c) du tableau et à l'article 29 de la présente ordonnance, à l'article 1.c) du tableau et à l'article 30 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.c) du tableau et à l'article 31 de la présente ordonnance;

La rivière North Aspy, les eaux indiquées au point 1.d) du tableau du point 30 de la présente ordonnance et 1. a) du tableau du point 35 du présente ordonnance

41) Par dérogation aux articles 36 et 40 de la présente ordonnance, le contingent quotidien de prises combinées de truites, qui est établi à l'alinéa 107(2)*a*) du ***Règlement de pêche de l'Atlantique*** est par la présente fixé à **deux (2) truites** du 1er octobre au 31 octobre pour les eaux suivantes de la Nouvelle-Écosse:

la rivière South Antigonish, comté de Antigonish, dont les eaux sont visées dans les points 1.c) au 31 du tableau de la présente ordonnance;

South River, dans le comté d'Antigonish, dont les eaux sont visées dans le point 1.d) au point 31 du tableau de la présente ordonnance;

le lac Ramsey, dans le comté d'Annapolis, dont les eaux sont visées dans les points 1.f) au 31 du tableau de la présente ordonnance;

le lac Sunken, dans le comté de Kings, dont les eaux sont visées dans les points 1.g) au 31 du tableau de la présente ordonnance;

42) Par dérogation à l'article 36 de la présente ordonnance, le contingent quotidien de prises combinées de truites, qui est établi à l'alinéa 107(2)*a*) du ***Règlement de pêche de l'Atlantique*** est par la présente fixé à **deux (2) truites** du 1er octobre au 31 décembre pour les eaux suivantes de la Nouvelle-Écosse:

les eaux de marée des lacs Bras d'Or, dont les eaux sont visées dans les points 1.a) au 32 du tableau de la présente ordonnance;

le lac Levers et le barrage n° 20, dans le comté de Cap-Breton, dont les eaux sont visées dans les points 1.b) au 32 du tableau de la présente ordonnance;

l'étang Eco-Trail, dans le comté de Richmond, dont les eaux sont visées dans les points 1.c) au 32 du tableau de la présente ordonnance;

Petit Lac, comté d'Inverness, eaux visées à l'article 1.o) du tableau et à l'article 32 de la présente ordonnance;

les lacs Cameron et Gillis, dans le comté d'Antigonish, dont les eaux sont visées dans les points 1.d) au 32 du tableau de la présente ordonnance;

les lacs Goose Harbour, McKeen, Pringle, dans le comté de Guysborough, dont les eaux sont visées dans les points 1.e) au 32 du tableau de la présente ordonnance;

le lac Gairloch, dans le comté de Pictou, dont les eaux sont visées dans les points 1.f) au 32 du tableau de la présente ordonnance;

le lac Albro; l'étang Cow Bay; le lac First; les lacs Lewis et Round (au parc Jerry Lawrence); le lac Maynard; le lac Penhorn; et le lac Williams (Spryfield) dans le comté d'Halifax, dont les eaux sont visées dans les points 1.g) au 32 du tableau de la présente ordonnance;

les lacs Beck, Hutt et Sucker, dans le comté de Lunenburg, dont les eaux sont visées dans les points 1.h) au 32 du tableau de la présente ordonnance;

les lacs Hidden Hills et Victoria, dans le comté de Queens, dont les eaux sont visées dans les points 1.i) au 32 du tableau de la présente ordonnance;

le lac Everitts, et la rivière Meteghan comté de Digby, dont les eaux sont visées dans les points 1.j) au 32 du tableau de la présente ordonnance;

Lac Beaver Dam, comté de Shelburne, eaux visées à l'article 1.p) du tableau et à l'article 32 de la présente ordonnance;

les étangs Meadow, dans le comté de Hant, dont les eaux sont visées dans les points 1.k) au 32 du tableau de la présente ordonnance;

les lacs Angevine (Dewar), Harrisson et Isaac, dans le comté de Cumberland, dont les eaux sont visées dans les points 1.l) au 32 du tableau de la présente ordonnance;

le lac Deyarmount, dans le comté de Colchester, dont les eaux sont visées dans les points 1.m) au 32 du tableau de la présente ordonnance;

le lac Dalem (Round) et l'étang Grant's, dans le comté de Victoria, dont les eaux sont visées dans le point 1.n) au point 32 du tableau de la présente ordonnance;

Remarque: Lorsqu'une zone est délimitée par des coordonnées de quadrillage, celles-ci sont fondées sur la grille de Mercator transverse universelle de la carte de la Série nationale de référence cartographique à l'échelle 1/50 000e, publiée par le ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources (Système de référence géodésique de l'Amérique du Nord de 1927).

Entrée en vigueur

43. Cette ordonnance sera en vigueur le 1er avril 2023 et demeurera en vigueur, sauf abrogation ultérieure, jusqu'au 31 décembre 2023.

Fisheries and Oceans Canada | Pêches et Océans Canada

Variation Order / Ordonnance de Modification
MAR-VAR-2023-031

AVIS

Remarque: Pour un résumé simplifié des limites de prises de truites et des restrictions de longueur, veuillez consulter le manuel de pêche à la ligne de la Nouvelle-Écosse, disponible à https://beta.novascotia.ca/documents/anglers-handbook ou en contactant la province de la Nouvelle-Écosse. Contactez un agent des pêches pour toute clarification ou information supplémentaire.

1. L'ordonnance de modification MAR-VAR-2023-031 est en vigueur du 1er avril 2023 au 31 décembre 2023, modifiant les contingents quotidiens, les contingents agrégé et les limites de longueur pour la pêche à la truite dans certaines eaux de la Nouvelle-Écosse, comme indiqué ci-dessous.

2. Entre le **1er avril et le 31 août**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Articl e	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée de la Nouvelle-Écosse à l'exception des eaux spécifiées dans une autre article de la présente avis.	1) 5 ombles chevaliers 2) 5 omble de fontaine 3) 5 truites brunes 4) 0 touladis 5) 5 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

3. Entre le **1er et le 30 septembre**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée de la Nouvelle-Écosse à l'exception des eaux spécifiées dans une autre article de la présente avis.	1) 5 ombles chevaliers 2) 0 omble de fontaine 3) 5 truites brunes 4) 0 touladis 5) 5 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

4. Entre le **1er avril et le 31 août**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée			

	suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	a) Les eaux des lacs Christopher First, Second, Third et Fourth, comté de Queens, en amont du pont de la route 8, entre les lacs First Christopher et Cameron, Nouvelle-Écosse.	1) 2 ombles chevaliers 2) 2 omble de fontaine 3) 2 truites brunes 4) 0 touladis 5) 2 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	b) Le ruisseau Meadow, la rivière Tusket, en amont de l'endroit où le pont de la route 203 traverse ce cours d'eau, aux coordonnées de quadrillage 281328 4886631. (Se reporter à la carte du lac Wentworth 21 A/04; [NAD 27].)	1) 5 ombles chevaliers 2) 0 omble de fontaine 3) 5 truites brunes 4) 0 touladis 5) 5 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	c) Les eaux de marée du lac Bras d'Or, du chenal Great Bras d'Or, du chenal St. Patrick's, du chenal St. Andrews et de la rivière Sydney entre le barrage et une droite allant de la pointe Edward à la pointe Liscomb.	1) 5 ombles chevaliers 2) 5 omble de fontaine 3) 5 truites brunes 4) 0 touladis 5) 5 truites arc-en-ciel	(1) 10 cm (2) 10 cm (3) 10 cm (4) 10 cm (5) 35 cm	(1) 100 cm (2) 100 cm (3) 100 cm (4) 100 cm (5) 100 cm
	d) Aire de nature sauvage de Medway Lakes, comté d'Annapolis. Lacs suivants et cours d'eau qui relient ces lacs à la partie supérieure de l'aire de nature sauvage de Medway Lakes: lac de Five Hardwood Hills, lacs Small Spectacle, lac Alma, lacs Croker, lac Mistake, lac Hendry,	1) 2 ombles chevaliers 2) 2 omble de fontaine 3) 2 truites brunes 4) 0 touladis 5) 2 truites arc-en-ciel	(1) 10 cm (2) 10 cm (3) 10 cm (4) 10 cm (5) 10 cm	(1) 100 cm (2) 100 cm (3) 100 cm (4) 100 cm (5) 100 cm

	lacs Handshaw, lacs Birch, lac Medway, lac McVicker, lac Frog, lac Bear, lac George, lac First, lac Lohnes, lac Gull, lac Upper Gull, lac Allison, lac Rocky, lac Thomas, lac Gang, lac Elder, lac Sunrise, lac First Branch.			

5. Entre le **1er et le 30 septembre**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	a) Les eaux des lacs Christopher First, Second, Third et Fourth, comté de Queens, en amont du pont de la route 8, entre les lacs First Christopher et Cameron, Nouvelle-Écosse	1) 2 ombles chevaliers 2) 0 omble de fontaine 3) 2 truites brunes 4) 0 touladis 5) 2 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	b) Les eaux de marée du lac Bras d'Or, du chenal Great Bras d'Or, du chenal St. Patrick's, du chenal St. Andrews et de la rivière Sydney entre le barrage et une droite allant de la pointe Edward à la pointe Liscomb.	1) 5 ombles chevaliers 2) 0 omble de fontaine 3) 5 truites brunes 4) 0 touladis 5) 5 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	c) Zone de nature sauvage des lacs Medway, comté d'Annapolis, Les lacs suivants et les eaux qui relient ces lacs dans la zone de nature sauvage des lacs Upper Medway: lac des cinq collines de	1) 2 ombles chevaliers 2) 0 omble de fontaine 3) 2 truites brunes 4) 0 touladis 5) 2 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

	Hardwood, lacs Small Spectacle, lac Alma, lacs Croker, lac Mistake, lac Hendry, Handshaw Lakes, Birch Lakes, Medway Lake, McVicker Lake, Frog Lake, Bear Lake, George Lake, First Lake, Lohnes Lake, Gull Lake, Upper Gull Lake, Allison Lake, Rocky Lake, Thomas Lake, Gang Lake, Elder Lake, Lever du soleil Lac, lac First Branch.			

6. Entre le **1er avril et le 31 août**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	a) le lac East Taylor Bay, comté de Halifax, y compris dans tous les lacs et affluents qui s'y jettent;	1) 2 ombles chevaliers 2) 2 omble de fontaine 3) 2 truites brunes 4) 0 touladis 5) 2 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	b) La rivière LaHave, comté de Lunenburg, vers l'amont, depuis le ruisseau Silver Hill situé à 825 m en aval du pont ferroviaire du CN, en amont jusqu'à l'extrémité sud du lac Wentzells; la rivière LaHave en amont de l'extrémité nord du lac Wentzells jusqu'au lac New Germany; en amont jusqu'au lac Sherbrooke dans le bras nord de la rivière LaHave et en	1) 2 ombles chevaliers 1 ombles chevaliers 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

	amont jusqu'au lac Rhyno dans le bras ouest de la rivière LaHave, à l'exclusion des lacs et affluents			
	c) La Petite Rivière, comté de Lunenburg, vers l'amont, depuis le pont de la route 331 jusqu'au lac Hebb, à l'exclusion du lac Fancy et des affluents	1) 2 ombles chevaliers 1 ombles chevaliers 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	d) La rivière Cornwallis, comté de Kings, vers l'aval, du pont de la South Bishop Road au pont de la route 101;	1) 1 ombles chevaliers 2) 1 omble de fontaine 3) 1 truite brune 4) 0 touladi 5) 1 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 35 cm 3) 35 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	e) Rivière St. Mary's, comté de Guysborough, en amont du pont 347 près d'Aspen, à la frontière d'East River St. Mary's et du comté de Guysborough, et en amont à partir du pont routier de Glenelg d'East River St. Mary's jusqu'au ruisseau South près de Trafalgar.	1) 2 ombles chevaliers 1 ombles chevaliers 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	f) La rivière East de Pictou, comté de Pictou, depuis le pont Springville sur East Brach en amont jusqu'au lac Hunters inclus, et depuis le confluent du West Branch en amont	1) 2 ombles chevaliers 1 ombles chevaliers 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm

	jusqu'à la sortie du lac West Branch	1 truite arc-en-ciel	10 cm	100 cm
	g) le ruisseau Ingram, dans le comté d'Inverness, en aval de East Big Intervale Road jusqu'à son confluent avec la rivière Margaree.	1) 2 ombles chevaliers 1 ombles chevaliers 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

7. Entre le **1er et le 30 septembre**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	a) le lac East Taylor Bay, comté de Halifax, y compris dans tous les lacs et affluents qui s'y jettent;	1) 2 ombles chevaliers 2) 0 omble de fontaine 3) 2 truites brunes 4) 0 touladis 5) 2 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	b) La rivière LaHave, comté de Lunenburg, vers l'amont, depuis le ruisseau Silver Hill situé à 825 m en aval du pont ferroviaire du CN, en amont jusqu'à l'extrémité sud du lac Wentzells; la rivière LaHave en amont de l'extrémité nord du lac Wentzells jusqu'au lac New Germany; en amont jusqu'au lac Sherbrooke dans le bras nord de la rivière LaHave et en amont jusqu'au lac Rhyno dans le bras ouest de la rivière LaHave, à l'exclusion des lacs et affluents	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

	c) La Petite Rivière, comté de Lunenburg, vers l'amont, depuis le pont de la route 331 jusqu'au lac Hebb, à l'exclusion des affluents;	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	d) La rivière Cornwallis, comté de Kings, vers l'aval, du pont de la South Bishop Road au pont de la route 101	1) 1 ombles chevaliers 2) 0 omble de fontaine 3) 1 truites brunes 4) 0 touladis 5) 1 truites arc-en-ciel	6) 10 cm 7) 35 cm 8) 35 cm 9) 10 cm 10) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	e) Ingram Brook, comté d'Inverness, en aval de East Big Intervale Road jusqu'à son confluent avec la rivière Margaree.	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

8. Entre le **15 avril et le 31 août**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	a) la rivière South, comté d'Antigonish, en aval du pont marquant la décharge du Loch Katrine (lac South River) jusqu'à la route Sunrise (vieux pont de la route 104);	1) 5 omble chevalier 2) 5 omble de fontaine 3) 5 truite brune 4) 0 touladi 5) 5 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	b) Southside Harbour Antigonish, comté d'Antigonish, de la route Sunrise (vieux pont de la	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm

	route 104) en aval jusqu'à la pointe Williams de la zone de gestion de la rivière West et jusqu'à la décharge du port	3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	c) Rivière St. Mary's, comté de Guysborough, depuis le pont routier de Sherbrooke, en amont jusqu'au pont de la route 347 situé près d'Aspen, sur la rivière East, à St. Mary's, vers l'amont jusqu'au pont routier de Glenelg, sur la rivière West;	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	d) la rivière Margaree, comté d'Inverness, vers l'amont, depuis les ponts routiers de East Margaree jusqu'aux ponts de Big Intervale, sur la rivière Northeast Margaree, et en amont jusqu'au pont de Margaree Forks, sur la Southwest Margaree, y compris la rivière Gallant en amont de son confluent avec la rivière Margaree, jusqu'au pont routier du chemin East Margaree, à l'exclusion des affluents;	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	e) Rivière Wallace, comté de Cumberland, en aval de Barclay Street sur le bras principal et de Greenville Road sur le bras ouest	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

9. Entre le 15 avril et le 31 août, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	la rivière Grand, comté de Richmond, vers l'aval, depuis le pont situé à la décharge du Loch Lomond (y compris l'étang Black River) jusqu'à une droite reliant le cap Red (coordonnées de quadrillage 684988 5052445) à la pointe Black (coordonnées de quadrillage 687315 5053249). Se reporter à la carte de St. Peter's 11 F/10.	1) 1 ombles chevaliers 2) 1 omble de fontaine 3) 1 truite brune 4) 0 touladi 5) 1 truite arc-en-ciel	1) 35 cm 2) 35 cm 3) 35 cm 4) 35 cm 5) 35 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

10. Entre le **1er et le 30 septembre**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimal	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	a) la rivière South, comté d'Antigonish, en aval du pont marquant la décharge du Loch Katrine (lac South River) jusqu'à la route Sunrise (vieux pont de la route 104);	1) 5 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 3) 5 truite brune 4) 0 touladi 5) 5 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	b) South River Antigonish, comté d'Antigonish, de la route Sunrise (vieux pont de la route 104) en aval jusqu'à la pointe Williams de la zone de gestion de la	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm

	rivière West et jusqu'à la décharge du port d'Antigonish;	0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	10 cm 5) 10 cm 10 cm	100 cm 5) 35 cm 100 cm
	c) Rivière St. Mary's, comté de Guysborough, depuis le pont routier de Sherbrooke, en amont jusqu'au pont de la route 347 situé près d'Aspen, sur la rivière East, à St. Mary's, vers l'amont jusqu'au pont routier de Glenelg, sur la rivière West;	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	d) Rivière Margaree, comté d'Inverness, vers l'amont, depuis les ponts routiers de East Margaree jusqu'aux ponts de Big Intervale, sur la rivière Northeast Margaree, et en amont jusqu'au pont de Margaree Forks, sur la rivière Southwest Margaree, y compris la rivière Gallant en amont de son confluent avec la rivière Margaree, jusqu'au pont routier du chemin East Margaree, à l'exclusion des affluents;	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	e) La rivière Grand, comté de Richmond, vers l'aval, depuis le pont situé à la décharge du Loch Lomond (y compris l'étang Black River) jusqu'à une droite reliant le cap Red (coordonnées de quadrillage 684988 5052445) à la pointe Black (coordonnées de quadrillage 687315 5053249). Se reporter à la carte de St Peter's 11 F/10;	1) 1 ombles chevaliers 2) 0 omble de fontaine 3) 1 truites brunes 4) 0 touladis 5) 1 truites arc-en-ciel	1) 35 cm 2) 35 cm 3) 35 cm 4) 35 cm 5) 35 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

	f) Rivière Wallace, comté de Cumberland, en aval de Barclay Street sur le bras principal et de Greenville Road sur le bras ouest	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	g) Rivière St. Mary's, comté de Guysborough, en amont du pont 347 près d'Aspen, à la frontière d'East River St. Mary's et du comté de Guysborough, et en amont à partir du pont routier de Glenelg d'East River St. Mary's jusqu'au ruisseau South près de Trafalgar.	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

11. Entre le **1er avril et le 31er août**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	a) le ruisseau Lake O'Law, comté d'Inverness, en amont de son confluent avec la rivière Northeast Margaree, jusqu'à la décharge du First Lake O'Law;	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	b) Trout Brook, comté d'Inverness	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm

		1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

12. Entre le **1er et le 30 septembre**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	a) le ruisseau Lake O'Law, comté d'Inverness, en amont de son confluent avec la rivière Northeast Margaree, jusqu'à la décharge du First Lake O'Law;	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	b) Trout Brook, comté d'Inverness	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

13. Entre le **1er mai et le 31 août**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	a) la rivière Denys, comté d'Inverness, y compris les affluents,	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm

	le bassin Denys et l'étang Indian en aval du pont de River Denys jusqu'à une droite tracée franc nord entre la pointe Martin, à l'extrémité ouest de l'île Boom, jusqu'aux coordonnées de quadrillage 653148 5084898, sur l'autre rive du passage Boom. Se reporter à la carte de Whycocomagh 11 F/14.	1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 3) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	b) Rivière Musquodoboit, Nouvelle-Écosse, à partir d'une ligne tirée des coordonnées de quadrillage 492546 4948302, Bayers Point, jusqu'aux coordonnées de quadrillage 494355 4948167, Nauffts Point, à l'embouchure du port, vers l'amont jusqu'au confluent des bras est et ouest de la rivière Musquodoboit, à l'exclusion des lacs et affluents, sauf le lac Bayers et ses affluents. Se référer à la carte West Chezzetcook 11 D/11	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

14. Entre le **1er et le 30 septembre**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	a) la rivière Denys, comté d'Inverness, y	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier	1) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm

	compris les affluents, le bassin Denys et l'étang Indian en aval du pont de River Denys jusqu'à une droite tracée franc nord entre la pointe Martin, à l'extrémité ouest de l'île Boom, jusqu'aux coordonnées de quadrillage 653148 5084898, sur l'autre rive du passage Boom. Se reporter à la carte de Whycocomagh 11 F/14;.	2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	b) Rivière Musquodoboit, Nouvelle-Écosse, à partir d'une ligne tirée des coordonnées de quadrillage 492546 4948302, Bayers Point, jusqu'aux coordonnées de quadrillage 494355 4948167, Nauffts Point, à l'embouchure du port, vers l'amont jusqu'au confluent des bras est et ouest de la rivière Musquodoboit, à l'exclusion des lacs et affluents, sauf le lac Bayers et ses affluents. Se référer à la carte West Chezzetcook 11 D/11	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

15. Entre le **15 mai et le 31 août**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse :			
	a) la rivière West, comté d'Antigonish, en aval de	1) 1 ombles chevaliers 2) 1 omble de fontaine	1) 35 cm 2) 35 cm	1) 100 cm 2) 100 cm

	la décharge du lac MacEacherns, à l'exception des lacs Cameron, sur la rivière Beaver, jusqu'à son confluent avec la rivière Ohio, et la rivière West, en aval du pont d'Addington Forks jusqu'à une droite tracée franc nord, des coordonnées de quadrillage 583545 5054009 (pointe Williams) jusqu'à la rive opposée (se reporter à la carte d'Antigonish 11 F/12);	3) 1 truite brune 4) 0 touladis 5) 1 truites arc-en-ciel	3) 35 cm 4) 35 cm 5) 35 cm	3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	b) la rivière Ohio, comté d'Antigonish, en aval du pont situé à la décharge du lac St. Joseph jusqu'au pont d'Addington Forks, sur la rivière West;	1) 1 ombles chevaliers 2) 1 omble de fontaine 3) 1 truite brune 4) 0 touladis 5) 1 truites arc-en-ciel	1) 35 cm 2) 35 cm 3) 35 cm 4) 35 cm 5) 35 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	c) La rivière St Francis Harbour, comté de Guysborough, à l'exclusion des affluents.	1) 1 ombles chevaliers 2) 1 omble de fontaine 3) 1 truite brune 4) 0 touladis 5) 1 truites arc-en-ciel	1) 35 cm 2) 35 cm 3) 35 cm 4) 35 cm 5) 35 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

16. Entre le **1er et le 30 septembre**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse :			
	a) la rivière West, comté d'Antigonish, en aval de la décharge du lac MacEacherns, à l'exception des lacs Cameron, sur la rivière Beaver, jusqu'à son	1) 1 ombles chevaliers 2) 0 omble de fontaine 3) 1 truite brune 4) 0 touladis 5) 1 truites arc-en-ciel	1) 35 cm 2) 35 cm 3) 35 cm 4) 35 cm 5) 35 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

	confluent avec la rivière Ohio, et la rivière West, en aval du pont d'Addington Forks jusqu'à une droite tracée franc nord, des coordonnées de quadrillage 583545 5054009 (pointe Williams) jusqu'à la rive opposée (se reporter à la carte d'Antigonish 11 F/12);			
	b) la rivière Ohio, comté d'Antigonish, en aval du pont situé à la décharge du lac St. Joseph jusqu'au pont d'Addington Forks, sur la rivière West;	1) 1 ombles chevaliers 2) 0 omble de fontaine 3) 1 truite brune 4) 0 touladis 5) 1 truites arc-en-ciel	1) 35 cm 2) 35 cm 3) 35 cm 4) 35 cm 5) 35 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	c) La rivière St Francis Harbour, comté de Guysborough, à l'exclusion des affluents	1) 1 ombles chevaliers 2) 0 omble de fontaine 3) 1 truite brune 4) 0 touladis 5) 1 truites arc-en-ciel	1) 35 cm 2) 35 cm 3) 35 cm 4) 35 cm 5) 35 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

17. Entre le **15 mai et le 31 août**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Nouvelle-Écosse				
Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	a) la rivière Salmon, comté de Guysborough, depuis la décharge du lac Salmon River vers l'aval, jusqu'à son confluent avec la baie Chedabucto, à l'exclusion des affluents	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm

		1 truite arc-en ciel	10 cm	100 cm
	b) la rivière East Pictou, dans le comté de Pictou, à partir d'une ligne allant de Dunbar Point à Pine Point (y compris Big Gut) vers l'amont jusqu'au pont de Springville sur la branche East.	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	c) La rivière Pictou Ouest, comté de Pictou, en aval du pont de la route 104	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

18. Entre le **1er et le 30 septembre**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	a) la rivière Salmon, comté de Guysborough, depuis la décharge du lac Salmon River vers l'aval, jusqu'à son confluent avec la baie Chedabucto, à l'exclusion des affluents;	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	b) La rivière East Pictou, comté de Pictou, d'une ligne droite allant	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm

	de la pointe Dunbar à la pointe Pine vers l'amont jusqu'à l'émissaire du lac West Branch dans le bras ouest de la rivière et vers l'amont jusqu'au lac Hunters dans le bras est de la rivière, incluant l'affluent Big Gut, mais excluant les autres affluents;	0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	c) La rivière Pictou Ouest, comté de Pictou, en aval du pont de la route 104.	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

19. Entre le **1er et le 31 octobre**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	a) la rivière Salmon, comté de Guysborough, depuis la décharge du lac Salmon River vers l'aval, jusqu'à son confluent avec la baie Chedabucto, à l'exclusion des affluents.	1) 0 ombles chevaliers 2) 0 omble de fontaine 3) 0 truites brunes 4) 0 touladis 5) 0 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	b) La rivière St Francis Harbour, comté de Guysborough, à l'exclusion des affluents;	1) 0 ombles chevaliers 2) 0 omble de fontaine 3) 0 truites brunes 4) 0 touladis 5) 1 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 35 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	c) Rivière Guysborough (Milford Haven), en aval du pont de West Intervale	1) 0 ombles chevaliers 2) 0 omble de fontaine 3) 0 truites brunes	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm

	jusqu'au pont de la route 16 près de Boylston.;	4) 0 touladis 5) 0 truites arc-en-ciel	4) 10 cm 5) 10 cm	4) 100 cm 5) 100 cm
	d) La rivière Cornwallis, comté de Kings, vers l'aval, du pont de la South Bishop Road au pont de la route 101;	1) 0 ombles chevaliers 2) 0 omble de fontaine 3) 0 truites brunes 4) 0 touladis 5) 0 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

20. Entre le **15 mai et le 31 août**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	a) la rivière Guysborough (Milford Haven), en aval du pont à West Intervale jusqu'au pont de la route 16, près de Boylston;	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

21. Entre le **1er et le 30 septembre**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	la rivière Guysborough (Milford Haven), en aval du pont à West Intervale jusqu'au pont de la route 16, près de Boylston.	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm

		4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

22. Entre le **1er avril et le 14 mai**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	a) Rivière Maccan, comté de Cumberland, en aval à partir du pont de l'autoroute 2 jusqu'à Southhampton.	1) 0 ombles chevalier 2) 0 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 0 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	b) Rivière Phillip, comté de Cumberland, en aval du pont de Mountain Road (pont Spencers) situé dans la localité de River Phillip.	1) 0 ombles chevalier 2) 0 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 0 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

23. Entre le **15 mai et le 15 août**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	a) Rivière Maccan, comté de Cumberland, en aval à partir du pont de l'autoroute 2 jusqu'à Southhampton.	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm

		1 truite arc-en-ciel	10 cm	100 cm

24. Entre le **15 mai et le 31 août**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse :			
	a) la rivière Phillip, comté de Cumberland du pont du chemin Mountain (pont Spencers) situé dans la localité de River Phillip,	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

25. Entre le **10 mai et le 31 août**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	la rivière Stewiacke, comté de Colchester, du pont routier le plus en amont à Upper Stewiacke, en aval du pont ferroviaire du CN près de McKay Siding;	1) 1 omble chevalier 2) 1 omble de fontaine 3) 1 truite brune 4) 0 touladi 5) 1 truite arc-en-ciel	1) 35 cm 2) 35 cm 3) 35 cm 4) 35 cm 5) 35 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

26. Entre le **1er et le 30 septembre**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse :			

	a) La rivière Stewiacke, comté de Colchester, du pont routier le plus en amont à Upper Stewiacke, en aval du pont ferroviaire du CN près de McKay Siding;	1) 1 ombles chevaliers 2) 0 omble de fontaine 3) 1 truite brune 4) 0 touladis 5) 1 truites arc-en-ciel	1) 35 cm 2) 35 cm 3) 35 cm 4) 35 cm 5) 35 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	b) Rivière Phillip, comté de Cumberland, en aval du pont de Mountain Road (pont Spencers) situé dans la localité de River Phillip.	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

27. Entre le **1er avril et le 30 septembre**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	a) le lac Blueberry; le lac Jacket; la rivière Woodens (en aval de la décharge du lac Big Hubley, y compris tous les lacs et affluents); les lacs Birch Hill, East Duck et Five Island; le ruisselet Five Island Lake, et les lacs Frederick, Holland Marsh, Hubley Big, Lizard et Sheldrake.	1) 0 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 0 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

28. Entre le **1er avril et le 31 décembre**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale

1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	a) les eaux des hautes-terres du Cap-Breton délimitées par: la route 105, de la sortie de St. Anns pour le Cabot Trail à la sortie de Hunters Mountain pour le Cabot Trail; par le Cabot Trail; par la limite du comté de Victoria et par le parc national des Hautes-Terres-du-Cap-Breton, mais à **l'exclusion des eaux suivantes** *la rivière Baddeck, le bras nord de la rivière Baddeck et l'étang Canes, à l'exclusion des affluents; la rivière Barachois, à l'exclusion des affluents; le ruisseau Indian, en aval du confluent des bras est et ouest, à l'exclusion des affluents; la rivière Ingonish, à l'exclusion des affluents; la rivière Middle, y compris les affluents, et la rivière North, en aval d'un point marqué par un agent des pêches à l'endroit appelé « The Benches », à l'exclusion des affluents;et* étang Grant's	1) 5 ombles chevaliers 2) 10 omble de fontaine 3) 5 truites brunes 4) 0 touladis 5) 5 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

29. Entre le **15 mai et le 31 août**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	Comté de Victoria: a) la rivière Baddeck, en amont du pont de la route 105, y compris le bras nord de cette rivière et l'étang Canes.	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	b) la rivière Middle, en amont du pont de la route 105 jusqu'au pont routier du Cabot Trail situé près de Finlayson, y compris les affluents à l'exclusion du ruisseau Indian;	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	c) la rivière North, en aval d'un point marqué par un agent des pêches à l'endroit appelé « The benches » jusqu'au bassin de marée marqué par un agent des pêches.	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

30. Entre le **1er et le 30 septembre**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée			

	suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	Comté de Victoria: a) la rivière Baddeck, en amont du pont de la route 105, y compris le bras nord de cette rivière et l'étang Canes.	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	b) la rivière Middle, en amont du pont de la route 105 jusqu'au pont routier du Cabot Trail situé près de Finlayson, y compris les affluents à l'exclusion du ruisseau Indian;	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	c) la rivière North, en aval d'un point marqué par un agent des pêches à l'endroit appelé The benches jusqu'au bassin de marée marqué par un agent des pêches.	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	d) La rivière North Aspy, comté de Victoria, en amont du pont de la route Bay St. Lawrence jusqu'à la limite du parc des Hautes-Terres-du-Cap-Breton	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

31. Entre le **1er et le 31 octobre**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	Comté de Victoria: a) la rivière Baddeck, en amont du pont de la route 105, y compris le bras nord de cette rivière et l'étang Canes	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	b) la rivière Middle, en amont du pont de la route 105 jusqu'au pont routier du Cabot Trail situé près de Finlayson, y compris les affluents à l'exclusion du ruisseau Indian.	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	1) 10 cm 10 cm 2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm 2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm
	Comté d'Antigonish: a) la rivière South, comté d'Antigonish, en aval du pont marquant la décharge du Loch Katrine (lac South River) jusqu'à la route Sunrise (vieux pont de la route 104);	1) 0 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	b) Southside Harbour de la route Sunrise (vieux pont de la route 104) en aval jusqu'à la pointe Williams de la zone de gestion de la rivière West et jusqu'à la	1) 0 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

	décharge du port d'Antigonish;			
	Comté de Guysborough: a) la riviére St. Francis Harbour;	1) 0 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 3) 0 truites brunes 4) 0 touladi 5) 1 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 35 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté d'Annapolis: a) le lac Rumsey;	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truites brunes 4) 0 touladi 5) 2 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Kings: a) le lac Sunken;	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truites brunes 4) 0 touladi 5) 2 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

32. Entre le **1er octobre et le 31 décembre**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	Comté du Cap-Breton: a) les eaux de marée du lacs Bras d'Or, du chenal Great Bras d'Or, du chenal St. Patrick's, du chenal St. Andrews et de la rivière Sydney entre le barrage et une droite allant de la pointe Edward à la pointe Liscomb;	1) 0 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 3) 2 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 35 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	b) le lac Levers et le barrage no 20;	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truite brune	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm

		4) 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	4) 10 cm 5) 10 cm	4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Richmond a) l'étang Eco-Trail, Isle Madame	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté d'Antigonish: a) les lacs Cameron et Gillis;	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Guysborough: a) les lacs Goose Harbour, McKeen et Pringle	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Pictou: a) les lacs Gairloch et Dryden;	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Halifax: a) le lac Albro; l'étang Cow Bay; le lac First; les lacs Lewis et Round (au parc Jerry Lawrence); le lac Maynard; le lac Penhorn; et le lac Williams (Spryfield)	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Lunenburg: a) les lacs Beck, Hutt et Sucker;	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Queens: a) le lacs Hidden Hills et Victoria;	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

	Comté de Digby: a) le lac Everitts et la rivière Meteghan;	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Hants: a) l'étangs Meadow	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Cumberland: a) les lacs Angevine (Dewar), Harrison, et Issac;	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Colchester: a) le lac Deyarmount;	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Victoria : a) le lac Dalem (Round) l'étang Grant's;	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truite arc-en-cie l	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté d'Inverness : a) Lac Petite;	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Shelburne: a) Lac Beaver Dam	1) 0 omble chevalier 2) 2 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

33. Entre le **1er octobre et le 31 décembre**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse:			
	Comté de Pictou: a) les lacs Black et West Branch;	1) 0 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 0 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Queens: a) le lac Louis;	1) 0 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 0 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Shelburne: a) le lac Walls, les étangs de Port LaTour et le platier Bakers sur l'île Cape Sable; le lac George	1) 0 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 0 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Yarmouth: b) le ruisseau Kiack, y compris tous les lacs et affluents; et la rivière Annis, y compris tous les lacs et affluents;	1) 0 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 0 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Digby: a) la rivière Meteghan, y compris tous les lacs et affluents;	1) 0 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 0 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté d'Annapolis: a) le lac Springfield;	1) 0 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 0 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

	Comté de Hants: a) les lacs Lily, Woodward Sanford et (étang Cogmagun);	1) 0 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 0 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm
	Comté de Colchester: a) le lac Shortts.	1) 0 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 3) 0 truite brune 4) 0 touladi 5) 0 truites arc-en-ciel	1) 10 cm 2) 10 cm 3) 10 cm 4) 10 cm 5) 10 cm	1) 100 cm 2) 100 cm 3) 100 cm 4) 100 cm 5) 100 cm

34. Entre le **16 août et le 30 septembre**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1.	Les eaux intérieures et les eaux de marée suivantes de la Nouvelle-Écosse: Rivière Maccan, comté de Cumberland, en aval à partir du pont de l'autoroute 2 jusqu'à Southhampton.	1) 0 omble chevalier 0 omble chevalier 2) 0 omble de fontaine 0 omble de fontaine 3) 0 truite brune 0 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 0 truite arc-en-ciel 0 truite arc-en ciel	(1) 10 cm 10 cm (2) 10 cm 10 cm (3) 10 cm 10 cm (4) 10 cm 10 cm (5) 10 cm 10 cm	(1) 35 cm 100 cm (2) 35 cm 100 cm (3) 35 cm 100 cm (4) 35 cm 100 cm (5) 35 cm 100 cm

35. Entre le **1er juin et le 31 août**, les contingents quotidiens et les limites de longueur pour chaque espèce de truite dans les eaux identifiées dans le tableau ci-dessous sont les suivants:

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Contingent de pêche	Colonne III Longueur minimale	Colonne IV Longueur maximale
1	Les eaux intérieures et à marée suivantes de la Nouvelle-Écosse: a) La rivière North Aspy, comté de	1) 2 omble chevalier 1 omble chevalier	1) 10 cm 10 cm	1) 35 cm 100 cm

	Victoria, en amont du pont de la route Bay St. Lawrence jusqu'à la limite du parc des Hautes-Terres-du-Cap-Breton	2) 2 omble de fontaine 1 omble de fontaine 3) 2 truite brune 1 truite brune 4) 0 touladi 0 touladi 5) 2 truite arc-en-ciel 1 truite arc-en ciel	2) 10 cm 10 cm 3) 10 cm 10 cm 4) 10 cm 10 cm 5) 10 cm 10 cm	2) 35 cm 100 cm 3) 35 cm 100 cm 4) 35 cm 100 cm 5) 35 cm 100 cm

36. Le contingent quotidien de prises combinées pour toutes les espèces de truites qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder est par la présente fixé à cinq (5) **truites** dans les eaux intérieures et les eaux de marée de la Nouvelle-Écosse, sauf les eaux énumérés ci-dessous.

37. Le contingent quotidien de prises combinées pour toutes les espèces de truites qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder est par la présente fixé à **dix (10) truite** pour les eaux suivantes de la Nouvelle-Écosse:

> les eaux des hautes-terres du Cap-Breton délimitées par la route 105, de la sortie de St. Anns pour le Cabot Trail à la sortie de Hunters Mountain pour le Cabot Trail; par le Cabot Trail; par la limite du comté de Victoria et par le parc national des Hautes-Terres-du-Cap-Breton, mais **à l'exclusion des eaux suivantes:**
>
> > la rivière Baddeck, le bras nord de la rivière Baddeck et l'étang Canes, à l'exclusion des affluents; la rivière Barachois, à l'exclusion des affluents; le ruisseau Indian, en aval du confluent des bras est et ouest, à l'exclusion des affluents; la rivière Ingonish, à l'exclusion des affluents; la rivière Middle, y compris les affluents, et la rivière North, en aval d'un point marqué par un agent des pêches à l'endroit appelé « The Benches », à l'exclusion des affluents et l'étang Grant's .

38. Le contingent quotidien de prises combinées pour toutes les espèces de truites qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder est par la présente fixé à **une (1) truite** pour les eaux suivantes de la Nouvelle-Écosse:

> Rivière Grand, comté de Richmond, eaux visées à l'article 1. du tableau et à l'article 9 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.e) du tableau et à l'article 10 de la présente ordonnance;
>
> la rivière St Francis Harbour, comté de Guysborough, à l'exclusion des affluents;
>
> Rivière West, comté d'Antigonish, eaux visées à l'article 1.a) du tableau et à l'article 15 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.a) du tableau et à l'article 16 de la présente ordonnance;

Rivière Ohio, comté d'Antigonish, eaux visées à l'article 1.b) du tableau et à l'article 15 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.b) du tableau et à l'article 16 de la présente ordonnance;

Rivière Stewiacke, comté de Colchester, eaux visées à l'article 1. du tableau et à l'article 25 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.a) du tableau et à l'article 26 de la présente ordonnance;

39. Le contingent quotidien de prises combinées pour toutes les espèces de truites qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder est par la présente fixé à **deux (2) truites** pour les eaux suivantes de la Nouvelle-Écosse:

Premier, deuxième, troisième et quatrième lac Christopher, comté de Queens, eaux visées à l'article 1.a) du tableau et à l'article 4 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.a) du tableau et à l'article 5 de la présente ordonnance;

le lac East Taylor Bay, comté de Halifax, eaux visées à l'article 1.a) du tableau et à l'article 6 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.a) du tableau et à l'article 7 de la présente ordonnance;

La zone de nature sauvage des lacs Medway, comté d'Annapolis, les eaux indiquées au point 1.d) du tableau du point 4 du présent arrêté et 1.c) du tableau du point 5 du présente ordonnance;

40. Le contingent quotidien de prises combinées pour toutes les espèces de truites qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder est par la présente fixé à **trois (3) truites** pour les eaux suivantes de la Nouvelle-Écosse:

La rivière LaHave, dans le comté de Lunenburg, eaux visées à l'article 1.b) du tableau et à l'article 6 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.c) du tableau et à l'article 7 de la présente ordonnance;

La Petite Rivière, dans le comté de Lunenburg, eaux visées à l'article 1.c) du tableau et à l'article 6 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.c) du tableau et à l'article 7 de la présente ordonnance;

La rivière South, comté d'Antigonish, et les eaux visées à l'article 1.a) du tableau et à l'article 8 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.b) du tableau et à l'article 10 de la présente ordonnance;

Rivière St. Mary's, comté de Guysborough, eaux visées à l'article 1.e) du tableau et à l'article 6 de la présente ordonnance, à l'article 1.c) du tableau et à l'article 8 de la présente ordonnance, à l'article 1.c) du tableau et à l'article 10 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.g) du tableau et à l'article 10 de la présente ordonnance;

La rivière East, comté de Pictou, les eaux indiquées au point 1.f) du tableau du point 6 du présente ordonnance.

la rivière Margaree, dans le comté d'Inverness, eaux visées à l'article 1.d) du tableau et à l'article 8 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.d) du tableau et à l'article 10 de la présente ordonnance;

la rivière Wallace, dans le comté Cumberland, eaux visées à l'article 1.e) du tableau et à l'article 8 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.F) du tableau et à l'article 10 de la présente ordonnance;

le ruisseau Lake O'Law, dans le comté d'Inverness, eaux visées à l'article 1.a) du tableau et à l'article 11 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.a) du tableau et à l'article 12 de la présente ordonnance;

Trout Brook, dans le comté d'Inverness, eaux visées à l'article 1.b) du tableau et à l'article 11 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.b) du tableau et à l'article 12 de la présente ordonnance;

la rivière Denys, dans le comté d'Inverness, eaux visées à l'article 1.a) du tableau et à l'article 13 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.b) du tableau et à l'article 14 de la présente ordonnance;

la rivière Musquodoboit, dans le comté de Halifax, eaux visées à l'article 1.b) du tableau et à l'article 13 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.b) du tableau et à l'article 14 de la présente ordonnance;

la rivière Salmon, dans le comté de Guysborough, eaux visées à l'article 1.a) du tableau et à l'article 17 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.a) du tableau et à l'article 18 de la présente ordonnance;

la rivière East (Pictou), dans le comté de Pictou, eaux visées à l'article 1.b) du tableau et à l'article 17 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.b) du tableau et à l'article 18 de la présente ordonnance;

la rivière West (Pictou), dans le comté de Pictou, eaux visées à l'article 1.c) du tableau et à l'article 17 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.c) du tableau et à l'article 18 de la présente ordonnance;

la rivière Guysborough (Milford Haven), dans le comté de Guysborough, eaux visées à l'article 1. du tableau et à l'article 20 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1. du tableau et à l'article 21 de la présente ordonnance;

Rivière Maccan, comté de Cumberland, dont les eaux sont visées dans l'article 1. du tableau de l'article 23 de la présente ordonnance;

Rivière Phillip, comté de Cumberland, dont les eaux sont visées dans l'article 1. du tableau de l'article 24 de la présente ordonnance;

Rivière Baddeck, comté de Victoria, eaux visées à l'article 1.a) du tableau et à l'article 29 de la présente ordonnance, à l'article 1.a) du tableau et à l'article 30 de la présente ordonnance, à l'article 1.a) du tableau et à l'article 31 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.b) du tableau et à l'article 26 de la présente ordonnance;

Rivière Middle, comté de Victoria, eaux visées à l'article 1.b) du tableau et à l'article 29 de la présente ordonnance, à l'article 1.b) du tableau et à l'article 30 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.b) du tableau et à l'article 31 de la présente ordonnance;

Rivière North, comté de Victoria, eaux visées à l'article 1.c) du tableau et à l'article 29 de la présente ordonnance, à l'article 1.c) du tableau et à l'article 30 de la présente ordonnance, ainsi qu'à l'article 1.c) du tableau et à l'article 31 de la présente ordonnance;

La rivière North Aspy, les eaux indiquées au point 1.d) du tableau du point 30 de la présente ordonnance et 1. a) du tableau du point 35 du présente ordonnance

41. Entre le **1er octobre et le 31 octobre**, le contingent quotidien de prises combinées pour toutes les espèces de truites qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder est par la présente fixé à **deux (2) truites** pour les eaux suivantes de la Nouvelle-Écosse:

    la rivière South Antigonish, comté de Antigonish, dont les eaux sont visées dans les points 1.c) au 31 du tableau de la présente ordonnance;

    South River, dans le comté d'Antigonish, dont les eaux sont visées dans le point 1.d) au point 31 du tableau de la présente ordonnance;

    le lac Ramsey, dans le comté d'Annapolis, dont les eaux sont visées dans les points 1.f) au 31 du tableau de la présente ordonnance;

    le lac Sunken, dans le comté de Kings, dont les eaux sont visées dans les points 1.g) au 31 du tableau de la présente ordonnance;

42. Entre le **1er octobre et le 31 décembre**, le contingent quotidien de prises combinées pour toutes les espèces de truites qu'un pêcheur est autorisé à capturer et à garder est par la présente fixé à **deux (2) truites** du 1er octobre au 31 décembre pour les eaux suivantes de la Nouvelle-Écosse:

    les eaux de marée des lacs Bras d'Or, dont les eaux sont visées dans les points 1.a) au 32 du tableau de la présente ordonnance;

    le lac Levers et le barrage nº 20, dans le comté de Cap-Breton, dont les eaux sont visées dans les points 1.b) au 32 du tableau de la présente ordonnance;

    l'étang Eco-Trail, dans le comté de Richmond, dont les eaux sont visées dans les points 1.c) au 32 du tableau de la présente ordonnance;

    Petit Lac, comté d'Inverness, eaux visées à l'article 1.o) du tableau et à l'article 32 de la présente ordonnance;

les lacs Cameron et Gillis, dans le comté d'Antigonish, dont les eaux sont visées dans les points 1.d) au 32 du tableau de la présente ordonnance;

les lacs Goose Harbour, McKeen, Pringle, dans le comté de Guysborough, dont les eaux sont visées dans les points 1.e) au 32 du tableau de la présente ordonnance;

le lac Gairloch, dans le comté de Pictou, dont les eaux sont visées dans les points 1.f) au 32 du tableau de la présente ordonnance;

le lac Albro; l'étang Cow Bay; le lac First; les lacs Lewis et Round (au parc Jerry Lawrence); le lac Maynard; le lac Penhorn; et le lac Williams (Spryfield); dans le comté d'Halifax, dont les eaux sont visées dans les points 1.g) au 32 du tableau de la présente ordonnance;

les lacs Beck, Hutt et Sucker, dans le comté de Lunenburg, dont les eaux sont visées dans les points 1.h) au 32 du tableau de la présente ordonnance;

les lacs Hidden Hills et Victoria, dans le comté de Queens, dont les eaux sont visées dans les points 1.i) au 32 du tableau de la présente ordonnance;

le lac Everitts, et la rivière Meteghan comté de Digby, dont les eaux sont visées dans les points 1.j) au 32 du tableau de la présente ordonnance;

Lac Beaver Dam, comté de Shelburne, eaux visées à l'article 1.p) du tableau et à l'article 32 de la présente ordonnance;

les étangs Meadow, dans le comté de Hant, dont les eaux sont visées dans les points 1.k) au 32 du tableau de la présente ordonnance;

les lacs Angevine (Dewar), Harrisson et Isaac, dans le comté de Cumberland, dont les eaux sont visées dans les points 1.l) au 32 du tableau de la présente ordonnance;

le lac Deyarmount, dans le comté de Colchester, dont les eaux sont visées dans les points 1.m) au 32 du tableau de la présente ordonnance;

le lac Dalem (Round) et l'étang Grant's, dans le comté de Victoria, dont les eaux sont visées dans le point 1.n) au point 32 du tableau de la présente ordonnance;

Remarque: Lorsqu'une zone est délimitée par des coordonnées de quadrillage, celles-ci sont fondées sur la grille de Mercator transverse universelle de la carte de la Série nationale de référence cartographique à l'échelle 1/50 000e, publiée par le ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources (Système de référence géodésique de l'Amérique du Nord de 1927).

Pour de plus amples renseignements, veuillez communiquer avec un agent des pêches local ou consulter l'ordonnance de modification MAR-VAR-2023-031.

Doug Wentzell
Directeur général régional
Région des Maritimes